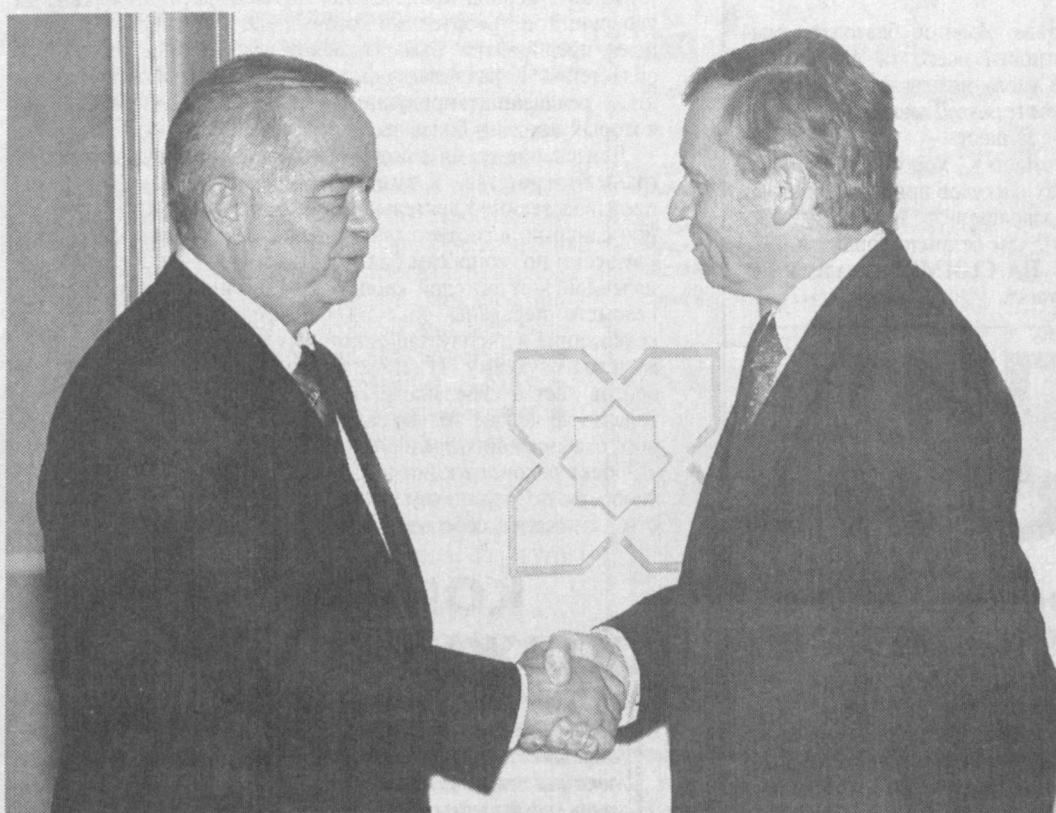




ПРИЕМ В РЕЗИДЕНЦИИ ОКСАРОЙ

Президент Республики Узбекистан Ислам Каримов 20 октября в резиденции Оксарой принял Генерального секретаря НАТО Яап де Хооп Схеффера.

Поздравляя гостя с избранием на руководящую должность в этой организации, Президент страны отметил, что Узбекистан придает важное значение сотрудничеству с НАТО.

Особую значимость имеет сотрудничество в рамках программы «Партнерство во имя мира», - сказал Ислам Каримов. - Узбекистан ценит отношения с НАТО и является сторонником последовательного развития взаимного сотрудничества.

Отношения между нашей

страной и этой международной организацией не ограничиваются лишь сотрудничеством в развитии военной сферы и в деле укрепления безопасности. Проводятся консультации со специалистами и советниками НАТО по вопросам науки, экономики, предотвращению и ликвидации последствий стихийных бедствий, исследователи обмениваются опытом. Проводятся совместные учения, на специальных учебных курсах альянса представители Вооруженных Сил Узбекистана повышают квалификацию и со-

вершенствуют боевую подготовку.

Узбекистан ведет тесное сотрудничество с НАТО в проведении военных реформ в стране, создании учебных центров, борьбе против международного терроризма.

Яап де Хооп Схеффер выразил благодарность Президенту за теплый прием. Отметил, что стороны одинаково заинтересованы в развитии сотрудничества.

На встрече в резиденции Оксарой состоялся обмен мнениями по этим и другим интересующим стороны вопросам.

УзА).

Фото А.Тураева (УзА).

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ СЕКРЕТАРЬ НАТО В УЗБЕКИСТАНЕ

Генеральный секретарь НАТО Яап де Хооп Схеффер посетил Министерство иностранных дел Республики Узбекистан.

Главной темой переговоров во время встречи с главой внешнеполитического ведомства нашей страны Садиком Сафаровым были нынешнее состояние и перспективы сотрудничества между Узбекистаном и НАТО. В ходе беседы также состоялся обмен мнениями по вопросам обстановки в Афганистане.

В тот же день гость встретился с министром обороны Республики Узбекистан Кадиром Гуломовым. Обсуждались вопросы дальнейшего развития сотрудничества, совместного укрепления региональной безопасности и борьбы с международным терроризмом.

УзА).

МОЛОДЕЖЬ И ВЫБОРЫ

ТАШКЕНТ. (Корр. УзА Б.Хидирова). В Центральном совете общественного движения молодежи «Камолот» состоялась конференция, посвященная участию молодежи в процессе предстоящих в декабре нынешнего года выборов в парламент страны.

На мероприятии, организованном при сотрудничестве с Центром изучения общественного мнения «Ижтимоий фикр», председатель комитета Олий Мажлиса по демократическим институтам, негосударственным организациям и органам самоуправления граждан Акмаль Саидов выступил с докладом о новшествах в избирательном законодательстве, отличительных сторонах нынешних выборов от предыдущих, особенностях, присущих двухпалатному парламенту, правовых гарантиях деятельности политических партий.

ПРЕЗЕНТАЦИЯ НОВОГО ФОНДА

В Ассоциации банков Узбекистана состоялась презентация благотворительного общественного Фонда по защите генофонда Приаралья.

Мероприятие открыл исполнительный директор фонда К.Джумабеков. Выступившие на нем отметили, что в результате нерациональной политики природопользования за прошедшие века в регионе возник ряд экологических проблем.

Так, возникшая в Приаральском регионе неблагоприятная экологическая ситуация из-за высыхания Арала оказывает серьезное влияние на здоровье людей, чистоту окружающей среды, и особенно на здоровье грядущих поколений. Сохранение генофонда Приаралья приобретает актуальное значение.

Под руководством Президента нашей страны Ислама Каримова особое внимание уделяется уменьшению негативных последствий Аральского кризиса, улучшению условий жизни населения региона, охране здоровья матерей и детей. В этом направлении ведется осязаемая работа совместно с соответствующими государственными, международными организациями.

Важным шагом стало также постановление Кабинета Министров «О создании благотворительного Фонда по защите генофонда Приаралья», принятое 3 апреля 2004 года. В нем определены актуальные задачи по улучшению экологии Приаралья, укреплению здоровья населения и дальнейшему усилению охраны окружающей среды.

В настоящее время на основе требований данного постановления разработаны проекты по основным направлениям деятельности фонда. В них предусмотрены дальнейшее совершенствование системы здравоохранения, улучшение здоровья населения, особенно детей и женщин, стабилизация санитарно-эпидемиологической обстановки, повышение медицинской культуры населения, привлечение общественности к сохранению растительного и животного мира Приаралья.

Б.Хидирова.
Корр. УзА.

ПРИАРАЛЬЕ - В ЦЕНТРЕ ВНИМАНИЯ

В Нукусе состоялась международная конференция «Экологическое образование и устойчивое развитие». Ее инициаторами выступили Нукусский государственный педагогический институт в партнерстве с Министерством образования Республики Узбекистан, Советом Министров Республики Каракалпакстан и Государственным комитетом по охране природы Каракалпакстана.

В работе конференции участвовали более 180 ученых и специалистов из пяти государств.

В докладах и выступлениях, заслушанных на конференции, был выдвинут ряд предложений, направленных на рациональное использование природных ресурсов, на экологическое воспитание и образование всех возрастных категорий людей. Участники конференции обсудили широкий круг вопросов, связанных с образованием, социально-экономическими проблемами, мониторингом экологической ситуации в Приаралье, региональной и местной стратегией, экологией и здоровьем, сохранением биоразнообразия.

На встрече отмечалось, что в решении Аральской проблемы необходимо объединение усилий стран региона и всего мирового сообщества.

Нина Рязикина.
Журналист.

ЗА СТРОКОЙ ПОСТАНОВЛЕНИЯ

КАК ВЫПОЛНЯЕТСЯ ПРОГРАММА ЛОКАЛИЗАЦИИ ПРОИЗВОДСТВА

В Ташкентском управлении стандартизации и метрологии состоялось совещание, на котором были рассмотрены вопросы, связанные с выполнением постановления Кабинета Министров «О дополнительных мерах по реализации Программы локализации производства готовой продукции, комплектующих изделий и материалов на базе местного сырья на период 2004-2005 годы». Реализация задач, указанных в документе, играет важную роль в структурных преобразованиях экономики. В работе совещания приняли участие руководители и представители предприятий Ташкентской области.

Постановлением предусмотрена реализация программы локализации производства на 17 предприятиях Ташкентской области. В ходе мониторинга, проведенного специалистами управления, установлено, что большинство предприятий успешно работают над выполнением поставленных задач.

Так, на АО «Завод Узбекхиммаш» в этом году был предусмотрен ремонт нефтяных насосов и конденсатов на сумму около 24 млн сумов. Предприятие обеспечило ремонт и поставку этого оборудования на «Шуртаннефтегаз», а также «Муборакнефтегаз». Таким образом, завод выполнил задачи по программе локализации производства.

Такая же работа в этом направлении ведется в ОАО «Чирчиксельмаш». Здесь расширяется ассортимент производства звеньев гусениц к тракторам Т-4, ДТ-75, экскаваторам ЭО-3211. Органи-

зованы производство плутов ПД-4-45 мощностью 150 шт в год и их модификация. Предусмотрено изготовление сварочных электродов в унитарном предприятии «Лемех» ОАО «Чирчиксельмаш» в объеме 200 тонн.

Успешно осуществляется выполнение программы локализации на ЧФ «Латифат», СП «Медиз», АО «Завод РГТО».

Вместе с тем ряд совместных предприятий не обеспечивает выполнение в полной мере принятых на себя обязательств по широкому использованию в производстве местного сырья, комплектующих изделий отечественного производителя. В чем же причина?

Дело в том, что слабо организована работа на предприятиях по маркетингу рынка сбыта продукции, не в полной

мере выполняются обязательства, принятые при создании СП, - рассказывает заместитель начальника Ташкентского управления стандартизации и метрологии Ирисбай Хажиев. - Практически отсутствует комплексный подход в решении вопросов локализации производства за счет создания эффективной системы таможенных преференций и налоговых льгот для производителей, осуществляющих комплектование производства из местного сырья, материалов и изделий. Недостаточно внимания уделяется вопросам стимулирования руководителей и инженерно-технического персонала предприятий, участвующих в реализации проекта по локализации производства.

Джамия Аипова.
Корр. «Правды Востока».

СЕГОДНЯ - ДЕНЬ ПРИНЯТИЯ ЗАКОНА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН «О ГОСУДАРСТВЕННОМ ЯЗЫКЕ»

ДНЮ ГОСУДАРСТВЕННОГО ЯЗЫКА ПОСВЯЩАЕТСЯ

Большой сбор железнодорожников состоялся в Казане. На праздник, посвященный принятию Закона о государственном языке, прибыли представители Бухарского регионального железнодорожного узла из Бухарской, Навоийской, Самаркандской областей. В празднике, состоявшемся во Дворце культуры железнодорожников, участвовали многочисленные гости - жители города, руководители городских и районных структур, ветераны стальных магистралей.

Отмечалось, что на железнодорожном транспорте существует двуязычие, с одной стороны, коллектив БРЖУ многонационален, с другой, - использование русского языка вызывает необходимость соблюдения правил обеспечения безопасности движения. Тем не менее железнодорожники по другим вопросам, не связанным с последним обстоятельством, в полной мере используют государственный язык. Вот и в этот праздничный день на красочном концерте, независимо от того, к какой национальности принадлежал выступающий с номером артист художественной самодеятельности, он говорил по-узбекски.

Это было свидетельством не только искреннего уважения к государственному языку, но и показателем настоящей дружбы многонационального коллектива Бухарского регионального железнодорожного узла.

Праздник удался на славу, и его решено сделать регулярным.

Назира Шабанова.
Соб. корр. «Правды Востока».

Бухарская область.

«УЗБЕКСКИЙ ЯЗЫК - НАШ ЯЗЫК»

В настоящее время в нашей стране более ста тридцати наций и народностей живут и трудятся одной семьей. В различных национальных культурных учреждениях, функционирующих при Республиканском международном культурном центре, наряду с углубленным овладением своего родного языка, особое внимание уделяется и изучению государственного.

В Ассоциации корейских национальных культурных центров также занятия проводятся на регулярной основе.

Если вы обратили внимание, граждане корейской национальности, особенно представители старшего поколения, хорошо знают узбекский язык. Ведь его изучение, наряду со своим родным, - гражданский долг каждого проживающего в Узбекистане человека к какой бы национальности он ни принадлежал, - сказал руководитель ассоциации Владимир Шин.

Занятия, которые ведет учительница узбекского языка Алефтина Тен, вызывают у слушателей большой интерес. Уроки проводятся с учетом узбекских национальных традиций и бытуса.

ИЗУЧАЮТ С БОЛЬШОМ ИНТЕРЕСОМ

Граждане зарубежных государств, проживающие и работающие в Узбекистане, стремятся изучить вместе с историей и культурой страны и наш родной язык. В этих целях в Республиканском центре обучения языку действуют постоянные курсы. Сотни иностранцев учатся здесь говорить и писать по-узбекски.

Наши занятия с большим удовольствием посещают представители посольств, международных организаций, действующих в нашей стране, - говорит преподавательница узбекского языка данного центра Нигора Шарипова. - Уроки ведутся на основе интерактивных образовательных технологий. На занятиях, которые проводятся больше двадцати часов в неделю, даются теоретические и практические знания.

Назокат Усманова.
Корр. УзА.



Совет безопасности ООН призвал 78 стран срочно предоставить отчеты о борьбе с терроризмом. Соответствующий комитет организации собирается активизировать свою работу и даже начать отправлять специалистов на места для помощи правительствам структурам разных государств.



Между тем Комитет СБ ООН по санкциям в отношении «Аль-Каиды» и «Талибана» внес группировку террористов Абу Мусаб аз-Заркави в список группировок, на которые налагаются санкции ООН. Считается, что группировка аз-Заркави «Джамаа таухид ва джихад» («Единобожие и джихад») является иракской ячейкой «Аль-Каиды».

Накануне в Интернете появились сообщения, что группировка сменила название на «Аль-Каида джихада в Дувре».

В столице Киргизии Бишкеке задержан бывший сотрудник МВД Чечни, уроженец села Курчалой Шалинского района некий А.Ахтаханов, подозреваемый в совершении теракта. Об этом в ходе оперативного совещания руководителей МВД Киргизии и России заявил глава МВД РФ Рашид Нургалиев.

По его словам, задержанный с 2003 года находился в федеральном розыске и проживал на территории Киргизии по поддельным документам, имея три паспорта на разные фамилии. В результате совместной проверки, проведенной МВД двух

стран, установлено, что Ахтаханов, являясь сотрудником МВД Чечни в 2001 году, выступил в ряды незаконных вооруженных формирований, - сказал Нургалиев. «Используя служебную информацию, Ахтаханов сообщал боевикам сведения о передвижении по республике (Чечне) руководителей органов власти и МВД республики», - добавил он.

Министр рассказал, что боевики, используя его информацию, совершили ряд терактов на территории Чечни. «В частности, на автодорогах Курчалой-Гудермес бандиты расстреляли нескольких руководителей органов власти и МВД Чечни», - сказал Нургалиев. При этом он отметил, что за последние время в Киргизии задержали четверых уроженцев Чечни, подозреваемых в посястельстве на жизнь сотрудников милиции Киргизии и незаконном хранении оружия. «В настоящее время задержанные проверяются на причастность к совершению преступлений на территории России и Киргизии. Решается вопрос об их экстрадиции в РФ», - сказал Нургалиев.

В Пакистане арестован гражданин Йемена, являющийся важной фигурой в новом руководстве «Аль-Каиды», заявил в среду источник в пакистанских разведслужбах. По его словам, некий Салех Науман был задержан в городе Лахор при попытке переправиться в Пакистан.

Правительство Великобритании завершило парламент страны, что не пошел в Ирак новые воинские части. Таким образом, Лондон отказал США, которые просили о замещении своих частей в Ираке британскими подразделениями. Как отмечают СМИ, позиции противников усиления контингента Великобритании в Ираке серьезно усилились после захвата в заложники британской погранохраны Маргарет Хасан, которая возлагалась в Ираке гуманитарную миссию.

Сусило Бамбанг Юдойоно в среду утром принял присягу, став шестым президентом Индонезии. На церемонии присутствовали политические лидеры страны и несколько представителей

региона; покидающая свой пост президент Мегавати Сукарнопутри проинформировала приглашенное. Ей еще предстоит поздравить Юдойоно. Как ожидается, состав кабинета правительства 55-летнего экс-генерала объявит несколько позже.

Шестисторонние переговоры по вопросу о ликвидации военной ядерной программы Северной Кореи могут начаться после президентских выборов в США. Об этом заявил министр Южной Кореи Бан Ки Мун. Дипломат сказал, что наибольшее давление на Пхеньян оказывает Пекин, который хочет как можно раньше возобновить переговоры. В переговорах участвуют Северная и Южная Корея, Россия, Китай, США и Япония.

Еврокомиссия готовит иск против правительства Великобритании за чрезвычайно жесткие правила ввоза дешевого алкоголя и табачной продукции из соседних стран. Об этом сообщил источник в Еврокомиссии. Брюссель намерен решить, не слишком ли ужесточены меры в Великобритании: в случае обнаружения большого количества табака и алкоголя у британцев, возвращающихся на родину, изымаются иногда не только товары, но и машины.



Сусило Бамбанг Юдойоно в среду утром принял присягу, став шестым президентом Индонезии. На церемонии присутствовали политические лидеры страны и несколько представителей

СВОЕ ДЕЛО

Мы продолжаем публикацию материалов о предпринимателях Джизакской области. Материалы подготовлены собственным корреспондентом «Правды Востока» Николаем Барашкиным при содействии частной фирмы «Эл-Эрк-Нур» (фото автора).

И многое успел. Всего за два года в старом районе областного центра на месте допотопных строений вырос красавец-фонтан. Любопытны им ходят многие джизакцы и гости города. В прошлом году к началу учебного года коллектив фирмы капитально обновил часть строений бывшего пединститута, сельхозколледжа. А спавивший новоселье колледж искусств получил на славу. Броско и одновременно просто, доступно и цивилизованно. Также с фонтаном, открытой эстрадой. Если по большому счету, то это учебное заведение - на 90 процентов новое. В нем все удобства.

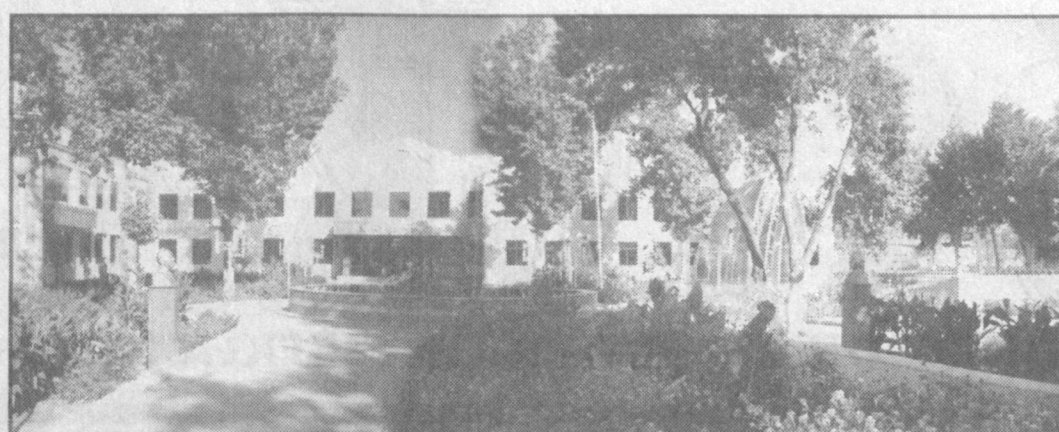
В этом году фирмачи трудятся на возведении нового педагогического колледжа. Старый верой и правдой прослужил почти 70 лет. Основной корпус в три этажа практически готов. Обновлено общежитие. Оста-

лась, как говорят строители, «мелочевка». Но она отнимает много времени. А его - в обрез. Открытие намечено на 1 ноября.

Почему фирме доверяют наиболее важные объекты? Коллектив ее отлично проявил себя на предыдущих работах, у нее солидная база и опытные мастера. И это не все. Несмотря на молодость, Рахманкулов очень серьезный человек. Он ответственный и требует соответствующего отношения к работе. Допустим, подводат с финансированием. А почему так происходит? Почему должен страдать подрядчик? Конечно, местные власти помогают. А иначе с каким настроением выходить на площадку рабочим? Сейчас ведь как: платят - человек держится, хорошо платят - будет трудиться в две смены. А если кормят «завтраками», уходит. Он найдет другое дело, потому что у него золотые

ЗАВЕТНАЯ МЕЧТА

К ней упорно стремится руководитель частной производственно-торговой фирмы «Камол» Акрам Рахманкулов - сделать родной Джизак еще краше



ловажный. В противном случае - «закрываю лавочку».

Еще крепче стал на ноги коллектив «Камол» в пору интенсивного строительства колледжей в районных центрах. Довольно крупный подряд достался фирме на возведение Галляларского индустриального колледжа. На этом объекте Рахманкулов понял одно простое

правило: работаешь на совесть - живешь со звонкой монетой в кармане. И в Дуслике оставил о себе добрые воспоминания - возвел медицинский колледж с оценкой «отлично».

В успехе «Камол» есть и другой важный фактор: фирма об руку работает с испытанными субподрядчиками. Понимают друг друга с полу-

слова. Именно благодаря спаянности всего за два месяца «Камол» возвел фонтан в старом городе Джизака. А намечался за шесть.

Растет, хорошеет Джизак. Рахманкулов причастен к этому превращению непосредственно, чем открыто гордится.

НА СНИМКЕ: колледж искусств.

БИЗНЕС НЕ ТЕРПИТ РАСХЛЯБАННОСТИ

Благодаря высокой организованности, в немалой степени большой обязательности коллектив фермерского хозяйства «Умид-98» растет буквально на глазах

- Так оно и должно быть, - утверждает один из руководителей хозяйства Рустам Хасанов. Ферма катилась вниз. Спасение было в одном: изменение формы собственности. Комплекс приобрели денежные люди. Но и у них дела шли со скрипом.

Вот в то время Хасановы и попросились под крышу комплекса. Приняли. Дело шло трудно - убытки за убытками. Только за аренду «оттегивали» около 19 миллионов. А кто занимался свиноводством, тот знает, какая это алдская работа. Оползали с подачей корма к сроку - животные поднимают такой шум, хоть уши затыкай. Болеют, страдают, гибнут. Это каким надо обладать терпением, чтобы не только все это

тысяч голов. Развитие хозяйства началось еще до 90-х годов. Ферма катилась вниз. Спасение было в одном: изменение формы собственности. Комплекс приобрели денежные люди. Но и у них дела шли со скрипом.

Вот в то время Хасановы и попросились под крышу комплекса. Приняли. Дело шло трудно - убытки за убытками. Только за аренду «оттегивали» около 19 миллионов. А кто занимался свиноводством, тот знает, какая это алдская работа. Оползали с подачей корма к сроку - животные поднимают такой шум, хоть уши затыкай. Болеют, страдают, гибнут. Это каким надо обладать терпением, чтобы не только все это

приехали, - вспоминает Рустам, - не было воды, света, газа. Только кое-где остались оконные рамы и двери, бурьян - под три метра. Сразу трудно здесь навести порядок, но загляните, скажем, в октябре будущего года.

Обязательно загляну. И насколько не сомневался, что увидишь вполне цивилизованное предприятие. Больше двадцати лет знаком с братьями Хасановыми и всегда поражаюсь их обязательности и аккуратности. Это всегда ценилось.

Сейчас на ферме задействованы три блока из четырех. В помещениях тепло, чисто. Но забот и днем, и ночью хватает. Только свиной 460 голов. А еще 12 быков. Хотя коров завести.

За год решили довести поголовье до 200. Это сколько потребуются кормов, угодий... А у фермеров только 82 гектара земли, из которых 12 - пастища. Это неудобно волье дорог, саяв, каналов. Просят они еще гектаров тридцать. Им дадут, потому что они трудятся на совесть.

Разумеется, за тева что-то большое, вряд ли можно обойтись без кредита. В общей сложности взяли у государства 50 миллионов сумов. Но под 20 процентов годовых. Можно было побегать за льготным кредитом. Но это сколько же потребуются времени! Тем не менее отношения с банком у «Умид» хорошие, ощущается поддержка властей. Не обхо-

дится и без мздоимцев, которые летят порой косяком. Приходится отмахиваться всеми средствами.

В удивительное время живем. На глазах рождается совершенно новое государство. В нем особая роль отведена именно предпринимателю. И если ему не помочь в самом начале, о перспективах и говорить нечего. Многим трудно. Немало тех, кто быстро опускает руки. Хасановы не раз оказывались в туловищной ситуации, однако выплывали. Немало терпели, сталкиваясь с обманом, но благодаря настойчивости все-таки двигались вперед.

Что не менее важно - люди работают с ними с большой охотой. И это объяснимо. Скажем, пришла Ирина Васильевна на ферму. Был опыт работы с поросятами. Взяли свинаркой. Сейчас ей равных нет. Хорошая зарплата, и, главное, вовремя выдают. Бесплатные обеды, душевые и баня. Все, кто работает на ферме, в конце года получают по свинье стоимостью до 200 тысяч сумов. Кормов достаточно. Почему бы не работать с огоньком? За неполный год реализовано почти 11 тонн мяса. Коли дела пойдут так же споро, цифра станет гораздо солиднее.

Есть мысли о своем колбасном цехе. Понадобится и магазин деликатесов. Все это - звенья одной цепи. Между прочим, пригодится и чайхана под своей крышей. И дела лучше пойдут. Главное - не распыляться, а строго по прямой идти к намеченной цели. И никакой расхлябанности. Бизнес этого не терпит.



МОЛОЧНЫЕ РЕКИ И КИСЕЛЬНЫЕ БЕРЕГА

ленивому могут только присниться

Таково мнение владельца частной фирмы «Давр-М» Галляларского района Бутунбая Азимова.

Он имеет полное моральное право высказываться именно так, потому что сам, как говорится, прошел огонь, воду и мясные трубы, прежде чем надать в районном центре производство молочных продуктов. Это со стороны может показаться: раз - залудал, два - открылся, три - открылся.

Познакомился с Бутунбаем в феврале 1998 года на областном конкурсе предпринимателей. Мне тогда показалось, что молодой человек привез на выставку продукты в чужой упаковке. «Наклеил только фирменные этикетки и красуется». Нет, оказалось - все его. Поехал к нему - еще раз убедился. Пожелал ему всех благ. А недавно на глаза попала пластиковая баночка с каймаком. Гляжу - «Давр-М». Поехал еще раз. Тем более, что его фирма в ряду лучших в области.

После окончания Самаркандского пищевого техникума Азимов пришел на Джизакский молочный завод. Неплохо работал. Потом взялся создавать нечто свое. В Галляларе его

поддержали. Поначало арендовали площадки под цеха, а затем построил свой мини-завод. Продукция пошла не только в райцентр, но и Джизак, Самарканде. Добротная, относительно дешевая.

- Сегодня, - рассказывает Бутунбай, - мы выпускаем продукцию семи видов. Правда, мощности у нас малые, за день перерабатываем примерно 500 килограммов молока. В будущем году подумаем освоить выпуск йогуртов.

Вот так когда-то поговаривали о выпуске колбасного сыра. И сейчас они его делают. К качеству не притерпелись. Провели газ, будут бурить скважину. Надеются, что проблему с упаковочным материалом решат.

- Тут с деньгами, особенно с наличкой. Мы покупаем молоко у населения. Нередко приходится брать в долг. Подвернется возможность получения льготного кредита - возьму. Нам и оборудованию надо обновлять, и технику приобретать.

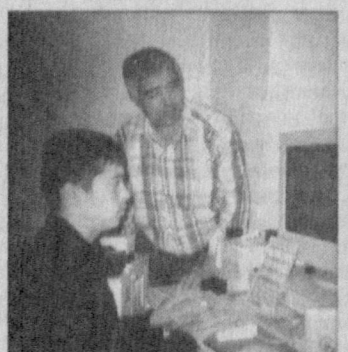
То есть сидеть сложа руки не приходится. Бизнес не дает покоя. Тем более что продукция фирмы в рекламе не нуждается.

БЕЗ СУЕТЫ И ШУМА

делает свой бизнес предприниматель Кудрат Бабаев

Если о нас, журналистах, говорят, что мы пишем историю современности, то о фототрафах с уверенностью можно заявить, что они ведут съемку этой современности. Один из таких - фотограф с 26-летним стажем К.Бабаев. Теперь у него свое дело и адрес его фирмы (названия пока что нет) знает не только джизакцы, а и жители многих районов области.

Кудрат-ака учит премудростям своей профессии сыновей. Их у него девять. И одна дочка. Практически все увлечены фотографией. Ему помогают Махмуд, Вахоб, Алишер и Маъруф. Порой приходят в ателье к шести утра, и закрываются к полудню. У них японское цифровое оборудование, которое взяли в одной таджикской фирме в кредит. Теперь хотят быстрее рассчитаться.



перезжить, но и трезво определиться с будущим. Некоторые на месте Хасановых плюнули бы на этот «ароматный бизнес», но они люди другие. Приобрели год назад заброшенную ферму в пригороде.

- Когда мы сюда

НЕ СТЫДНО ЛЮДЯМ В ГЛАЗА СМОТРЕТЬ

По такому принципу работает коллектив цеха по производству аккумуляторов частной фирмы «Жасур-А»

Почти восемь лет владелец этой фирмы Абдулкадыр Батыров производит аккумуляторы. Подобных предприятий в республике немало. И каждое предлагает свои «батарейки», утверждая, что они не хуже импортных. Кстати, импортных тоже пруд пруди. В подобной конкурентной массе выжить, тем более прочно утвердиться, сложно.

- В этой ситуации, - думает Батыров, - остается одно: работать быстро и качественно. Никто из потребителей на нас не обижается. Мы даем гарантию на год. А дальше многое зависит от эксплуатационников.

- Даже не верится. Неужто не было «проколов»?

- Были, но иного свойства. Скажем, звоню самаркандским железнодорожникам и спрашиваю, почему они не везут свои батареи на обслуживание. Три года, мол, прошло. Нам отвечают, что аккумуляторы как новые. Это для нас самая высокая оценка.

Владелец фирмы девятнадцат

ать лет работал энергетиком на аккумуляторном заводе. О надежды его позвали в только что созданное ООО, специализирующееся на производстве опять же аккумуляторов. Согласился. И не пожалел. Встав под крышу ДХРУ треста «Джизакводстрой», более двух лет снабжал батареями всех, кто нуждался. Громко о себе не заявлял, но и покупателя не подвоили. Тем более, цены у «Жасура» всегда ниже рыночных. Сравнивали две батареи: одинаковые по мощности, сделаны в разных областях, а стоимость разнится почти в два раза. У джизакцев - около 70 тысяч, у других чуть ли не 130. Поэтому к Батырову едут отовсюду. Правда, порой некоторые автобазы расплачиваться не торопятся. Есть такие, кто задолжал три миллиона.

- Но мы все равно идем на встречу. Людям надо доверять.

- Но и вам с неба просто так ничего не падает.

- Правильно. Мы не хотим терять потребителей. Они зарабатывают и расплачиваются. Так

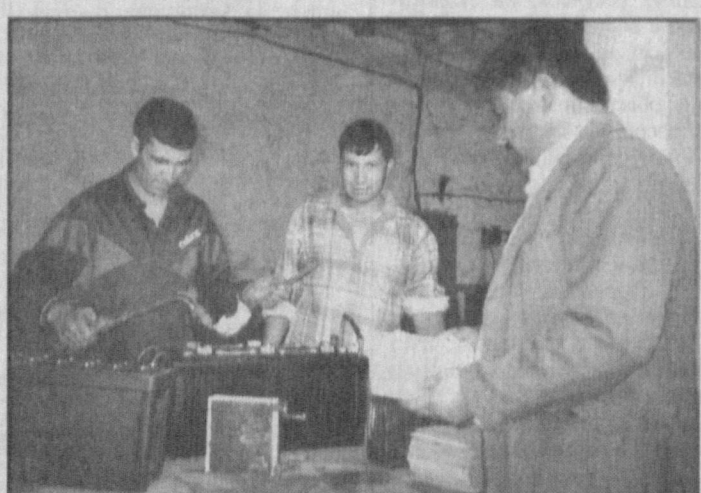
было. Мы тоже понимаем, что сегодня нелегко приходится некоторым организациям.

Птица в клетке мечтает о свободе. Так и бизнесмен, арендующий помещение. Подвернулся момент - выкупили старенькую базу зооветснаба. И сразу взялись за наведение порядка. Все есть - просторный цех, подсобные помещения, склад. Будет офис, столовая, комнаты отдыха. Заработают, и сделают. Большая головная

боль - отсутствие воды и газа. Но и этот вопрос решаемый. Главное - заказы есть и клиентура довольна.

- Как успеете - вас всего восемь человек?

- Каждый владеет двумя-тремя специальностями. Пришли «желторотиками», а теперь - мастера. Сам учу, у более маститых берем уроки. Люди стараются, потому что их труд востребован и они получают за него приличную зарплату.



ХИМИКАМ ДЫШИТСЯ ЛЕГЧЕ

Приступив в марте к опытно-промышленному производству азотно-фосфорных удобрений из местного сырья, Самаркандский химический завод наращивает объемы выпуска готовой продукции.

За этот период произведено 18 тысяч тонн минеральных удобрений, потребителями которых стали сельскохозяйственные предприятия Самаркандской, Бухарской, Хорезмской областей и Каракалпакстана. Заработал и рыночный механизм реализации продукции - через биржевые торги, на которых продано более тысячи тонн удобрений.

Длительное время предприятие балансировало на опасной грани банкротства. К заметному оживлению привел перевод производственной деятельности химиков в режим досудебной санации, в соответствии с решением правительственной комиссии по вопросам банкротства и санации. Практически извлекли от тяжелой «ноши» - на баланс соответствующих ведомств переданы объекты социальной инфраструктуры, содержание и эксплуатация которых загнали завод все глубже в долговую яму. И сейчас болезненное ярмо миллиардных долгов дает о себе знать. Но, тем не менее, дышать стало гораздо легче как только задействовали программу финансового оздоровления предприятия. Сейчас на стадии разработки - проект реконструкции цеха по выпуску азотно-фосфорных удобрений. С прицелом на наращивание объемов производства, снижение себестоимости готовой продукции.

КОНКУРС НА ДОЛЖНОСТЬ...МАМЫ

Такой конкурс объявили SOS - Союз детских махаллей Узбекистана совместно с детской махаллей Самарканда, строительство которой начнется в ближайшее время. А пока решается важный, самый главный вопрос: кому доверить судьбу малышей, успевших познать всю горечь сиротства?

Уже есть первые желающие разделить ответственность с организаторами детской деревни в древнем городе, посвятить себя воспитанию чужих детей. Поскольку не всем посчастливилось сложить свою собственную семью и испытать радость материнства. У других выросли дети, покинули родные гнездышки. Но остались родительский опыт, доброта, душевные силы на то, чтобы обласкать, поставить на ноги еще семерых-восьмерых летчат и малчуганов. Хотя требования к кандидатам на должность мамы-воспитательницы достаточно жесткие. Тут и возрастной ценз - женщинам, которым предстоит работать в детской деревне SOS, должно быть от 28 до 43 лет, и наличие профессионального образования и, в первую очередь, необходимость самых привлекательных человеческих качеств...

Что же касается юной и самой звонкоголосой махалли в древнем городе, то, по решению хокима Самарканда, она раскинется в жилом массиве Сартепе. Ее жителями станут 50 детей, которые получат здесь все, что должно быть в каждой счастливой семье.

ЗЕЛЕННЫЕ ДАРЫ КОМПАНИИ

Первую осень шумят тополиные рои в ширкатных хозяйствах «Иттифок» и имени А.Навои Ургутского района. Заложили их нынешней весной, воспользовавшись «зеленым» даром партнера по табачному бизнесу - компании Бритниш Американ Табак Узбекистан.

Под сажены, выращенные на экспериментальном участке компании и безвозмездно переданные хозяйствам, отвели по два гектара. Земли - бросовые, не пригодные для сельскохозяйств. А топольки прижились, пошли дружно в рост и со временем станут отличным строительным материалом. В них большая необходимость, поскольку покупка привозного леса для сельчан - дорогое удовольствие. А строить надо, и немало. В частности, большинство табачководов не имеет увлажнительных камер, где табачный лист «добирается» в качестве, а следовательно, и в закупочной цене. И для экологии в районе, не уступающей в зелени из-за своих природно-климатических особенностей, польза немалая.

В очереди на получение крупных партий саженцев - другие хозяйства. Только в этом году компания передала на озеленение ширкатов, а также ургутских и самаркандских улиц, парков и скверов 52 тысячи саженцев тополя, можжевельника, арчи и около миллиона рассады цветов.

«ПОДБРОСЬТЕ ДЛЯ СОГРЕВА УГОЛЬКА...»

Таким способом предстоит поддерживать тепло в осенне-зимнюю пору в 60 школах области. Но дедовский способ обогрева учебных заведений - все же надежнее, чем отопительная сеть в 137 школах, которая из-за отсутствия ремонта в течение ряда лет пришла в негодность.

Так что вопрос о том, продуктивно ли высекать искорки знаний в холодных классах, остается открытым на пороге зимы. Как, впрочем, и проблема посещаемости в четырнадцати школах Пайрайского, семи - Нурабадского, четырех - Кошрабадского районов, до которых местные ребятишки добираются за пять и более километров.

Полагаем, у местных органов власти, курирующих развитие инфраструктуры на селе, есть еще время на то, чтобы облегчить детям путь к знаниям.

В ПОДДЕРЖКУ КУЛЬТУРНЫХ ТРАДИЦИЙ

Эта задача станет основой деятельности областного отделения республиканского общественного Фонда «Багрикентлик», направленного на содействие развитию национальных культурных центров и оказание практической и методической помощи.

Вопрос об открытии регионального филиала фонда завершил насыщенную программу заседания координационного совета национальных культурных центров с участием хокима области М. Нуруратова.

В Самарканде успешно действуют одиннадцать культурных центров. Каждый из них - тема для интересного рассказа о том, сколь бережно поддерживаются национальные традиции, обычаи и обряды на древней земле. Регулярно проводятся и совместные культурно-просветительные и образовательные мероприятия, нацеленные на развитие духовности, гармонизацию межнациональных отношений.

Наталья Шакирова. Соб.к. «Правды Востока».

Прием рекламы в "ПВ" с 9.00 до 18.00, кроме субботы и воскресенья. Комн. 439.



КУРС НА ЦИВИЛИЗОВАННЫЕ РЫНОЧНЫЕ ОТНОШЕНИЯ

ИТОГИ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ УЗРТСБ ЗА ДЕВЯТЬ МЕСЯЦЕВ

Итоги биржевых торгов на УзРТСБ за три квартала этого года как нельзя лучше иллюстрируют целесообразность и экономический эффект от принятия в феврале 2004 года постановления Кабинета Министров Республики Узбекистан №57 "О дальнейшем внедрении рыночных механизмов реализации высоколиквидных видов продукции, сырья и материалов". Документ радикально изменил сам принцип доступа субъектов хозяйствования всех форм собственности к высоколиквидным товарно-сырьевым ресурсам, дав тем самым новый мощный импульс дальнейшему поступательному развитию экономики страны.

За девять месяцев объем биржевой торговли на УзРТСБ составил рекордную для биржевого движения республики цифру - 287,1 млрд сумов, что на 147,2 процента больше уровня аналогичного периода прошлого года. Если рассматривать данное соотношение в региональном разрезе, то оно еще более показательно. В частности, объем зарегистрированных на торгах контрактов, в сравнении с аналогичным периодом прошлого года в Андижанской области увеличился в 7,9 раза, в Кашкардаринской - 5,4 раза, в Сурхандаринской - 4,9 раза.

Доля реализации высоколиквидных видов продукции в общем объеме биржевых торгов за рассматриваемый период достигла 90,5 процента, или почти 260 млрд сумов.

УзРТСБ сегодня объективно становится по настоящему товарно-сырьевой биржей. Эпоха биржевой торговли "печеньем и конфетами" закончилась. В настоящее время подавляющий объем товарооборота биржи составляют товарные позиции, имеющие исключительно биржевые свойства - хлопок, нефтепродукты, черные и цветные металлы, сжиженный газ, минеральные удобрения и ряд других товаров, имеющих регулярную котировку на международных биржах.

Реформирование экономики страны, в том числе и через реструктуризацию индустриального комплекса, расширение производства новых видов конкурентоспособных и высокотехнологичных товаров за последние десятилетия радикально изменило структуру экспорта и импорта Узбекистана.

В экспорте значительно увеличилась доля товаров глубокой переработки. Поменялся и структура импорта. Предприятия предпочитают сегодня приобретать больше современного технологического оборудования, сырья и материалов для производства конкурентной на мировых рынках продукции с высокой добавленной стоимостью.

В период качественного пересмотра структуры международных торговых операций, осуществляемых отечественными субъектами хозяйствования, УзРТСБ одну из главных своих задач видит в том, чтобы предоставить им возможность оптимизировать экспортно-импортные операции через использование эффективного механизма биржевых торгов.

Возможность приобретения высоколиквидных товарно-сырьевых ресурсов через УзРТСБ с особым энтузиазмом была воспринята представителями предприятий МСБ, ранее ограниченных в свободном доступе к ним.

За рассматриваемый период субъектами МСБ совершено биржевых сделок на сумму 151,0 млрд сумов, или 52,3 процента от общего объема торгов, что в 1,7 раза больше в сравнении с аналогичным периодом прошлого года.

Значительное увеличение объемов продаж и количества биржевых сделок в немалой степени зависит от применения новых технологий и создания механизмов гарантирования исполнения биржевых контрактов.

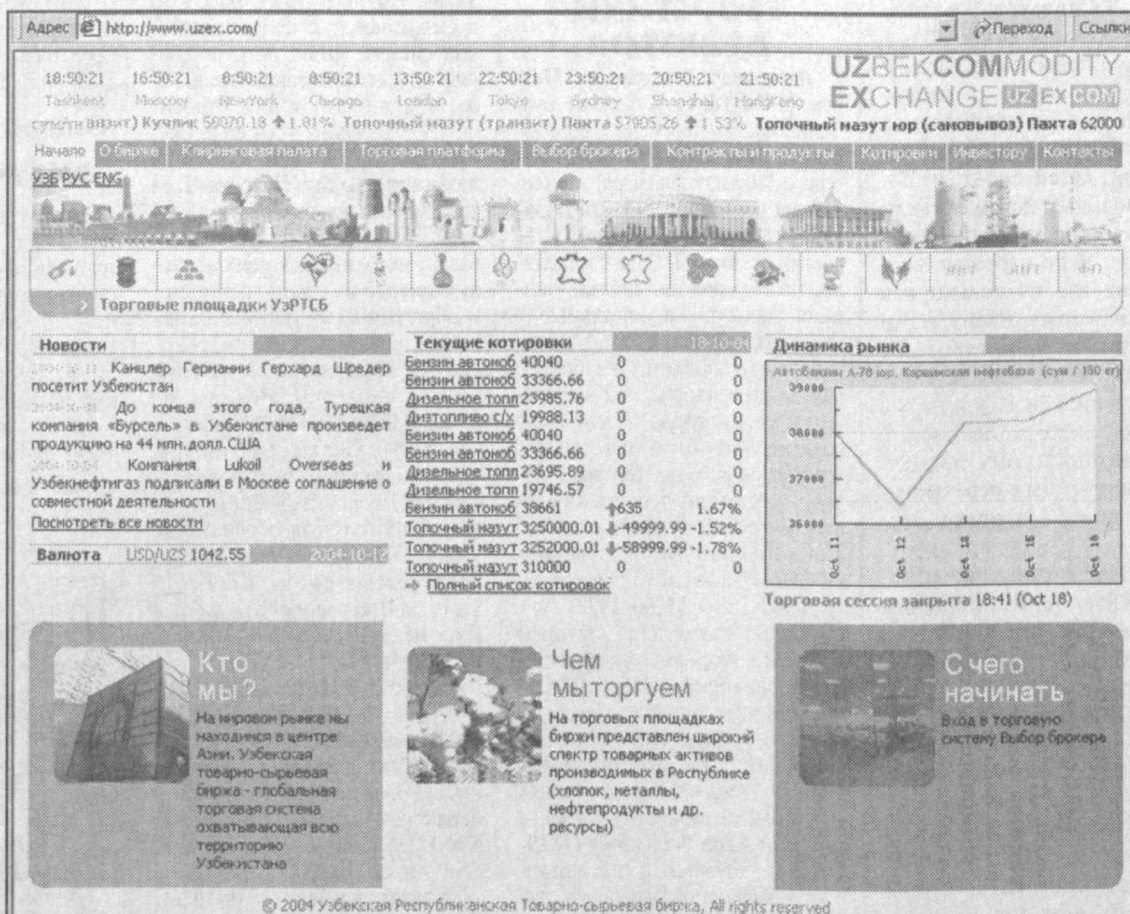
За данный период, благодаря в том числе достижению максимальной прозрачности торгов, а также разъяснительной работе специалистов биржи, число аккредитованных на УзРТСБ брокерских контор превысило 800 единиц (рост в сравнении с аналогичным периодом прошлого года почти в три раза). Увеличение открываемых на УзРТСБ брокерских мест свидетельствует об эффективности данного вида торговли, о том, что он становится популярным у субъектов хозяйствования всех форм собственности.

Стремясь максимально обеспечить доступ потенциальных клиентов к биржевым торгам на равноправных условиях, на УзРТСБ была внедрена и успешно функционирует Единая электронная система биржевых торгов (ЕЭТС). Она позволяет брокерам участвовать в ежедневных торгах с любого (с точки зрения географического местонахождения) рабочего места посредством подключения к торговой системе УзРТСБ.

Внедрение электронной системы торгов является не просто модным веянием в освоении современных информационных технологий. Такая форма торговли позволяет радикально сократить непродуктивные финансовые издержки участников торгов. В частности, сегодня практически все аукционы по реализации высоколиквидных товарно-сырьевых ресурсов переводятся в режим электронной торговли, что делает приезд его участников в головной филиал УзРТСБ необязательным.

Возможность приобретения любых высоколиквидных товаров путем обезличенного участия в биржевых торгах всех желающих позволило снять с повестки дня целый блок проблем, имевших место во времена квот и лимитов, когда приоритет в получении товара зачастую зависел не от платежеспособности клиента, а от личных взаимоотношений с производителем. Сегодня главное условие поставки - платежеспособность покупателя, причем цену на товар устанавливает рынок исходя из уровня спроса и предложения. И в этом смысле роль УзРТСБ трудно переоценить. Кстати, изменчивость динамики спроса, присущая любому открытому рынку, позитивно отражается и на усилении конкурентных отношений среди производителей биржевых товаров, что также положительно отражается на состоянии товарных рынков в целом.

Во исполнение решения правительства республики по ускорению исполнения договорно-правовых



ых отношений между участниками биржевых торгов, на УзРТСБ начала функционировать расчетно-клиринговая палата (РКП). Концентрируя на открытиях, в рамках РКП специальных счетов суммы предоплаты всех участников биржевых торгов, палата является гарантом обязательности исполнения заключенных биржевых сделок как продавцом, так и покупателем. Внедрение механизма РКП на бирже явилось следствием ряда конфликтных ситуаций между продавцами и покупателями в части сроков поставок товара и сроков своевременной его оплаты. Теперь число конфликтных ситуаций подобного характера радикально снизилось.

Качественному развитию биржевого движения в республике уделяется постоянное внимание со стороны руководства страны. Государство последовательно осуществляет роль регулятора этого процесса. В частности, вслед за февральским постановлением, 31 мая текущего года было принято еще одно постановление Кабинета Министров Республики Узбекистан № 251 "О дополнительных мерах по совершенствованию деятельности товарно-сырьевой биржи", которое внесло ряд дополнений в совершенствование деятельности товарно-сырьевых бирж и участников биржевой торговли. Во исполнение данного постановления, а также решений заседания Кабинета Министров республики по итогам первого полугодия 2004 года, УзРТСБ провела значительную работу. Создано 10 специальных торговых площадок, в том числе в Наманганской и Кашкардаринской областях, что позволило вовлечь в процесс биржевых торгов путем предоставления необходимых условий значительное количество потенциальных его участников как со стороны покупателей, так и со стороны предприятий-производителей продукции, а также трейдерских компаний, ранее работавших исключительно на внебиржевом рынке.

Учитывая увеличивающийся спрос со стороны предприятий-производителей высоколиквидной продукции и ее потенциальных потребителей, желающих продавать и приобретать товар по рыночным сложившимся ценам, то есть в ходе открытых биржевых торгов, руководство биржи за рассматриваемый период обеспечило условия для реализации на УзРТСБ пшеницы, проволочной пшеницы, мяса КРС, сахара. В ближайшей перспективе ожидается реализация на биржевых торгах пшеничной муки. При этом следует отметить, что перечисленные товарные группы полностью имеют общепринятые в международной практике свойства биржевого товара, контракты по которым также торгуются на ведущих биржах мира.

К выводу об очевидной эффективности продаж произведенной сельскохозяйственной продукции через биржевые торги все чаще в последнее время приходят и представители фермерских хозяйств. Недавняя серия пилотных торгов на УзРТСБ продовольственной пшеницей, оставшейся в распоряжении фермерских хозяйств после выполнения договорных обязательств по поставкам, показала, что средневзвешенная цена сделок при реализации товара через биржу оказалась в среднем в полтора раза выше цен на внебиржевом рынке. Получив дополнительную прибыль в ходе биржевых торгов, фермеры к тому же сэкономили и на посреднических расходах, уровень которых на внебиржевом рынке доходит сегодня до 30-40 процентов от объема сделок.

Специалисты УзРТСБ провели значительную работу по ознакомлению сельскохозяйственных производителей с биржевыми возможностями и технологиями. В частности, во всех регионах республики для фермеров проведены семинары-тренинги, на которых фермеры проявили интерес к участию в торгах на УзРТСБ в качестве продавцов. По многочисленным просьбам представителей дехканских и фермерских хозяйств на УзРТСБ, начиная с сентября, каждый четверг объявлен Днем фермера, в течение которого производители сельскохозяйственной продукции имеют возможность не только покупать необходимые сырье и материалы, но и выставлять на торги собственную сельскохозяйственную продукцию. При этом специалисты УзРТСБ оказывают им весь набор информационных и консультативных услуг на бесплатной основе и в приоритетном порядке.

АНАЛИЗ БИРЖЕВЫХ ТОВАРОПОТОКОВ

Внедрение биржевого механизма реализации высоколиквидной продукции позволило сбалансировать интересы как производителей высоколиквидной продукции, так и ее многочисленных покупателей.

лей с точки зрения объемов выставления и справедливости цены товара.

Учитывая, что биржа является международно признанным рыночным институтом (небезызвестный профессор экономики Адам Смит даже назвал биржу самым демократическим институтом), сам принцип ее работы позволяет обеспечивать на практике справедливое ценообразование на любой вид товара, реализуемого через ее торговые площадки, исходя из уровня спроса и предложения.

Отечественные предприятия-производители благодаря реализации части своей продукции на УзРТСБ смогли получить дополнительную прибыль почти в 11 млрд сумов (см. таблицу), не прибегая к механическому увеличению роста отпускных (стартовых) цен вслед за ценовым трендом по осуществляемым сделкам. За них это сделал открытый рынок.

В то же время, как показала биржевая практика, цена сделок подавляющей номенклатуры высоколиквидных товаров, реализуемых на УзРТСБ, не превышала установленных биржевых спредов, а в ряде случаев стабильно оставалась в пределах стартовых цен. К ним можно отнести хлопковое волокно, катушечную медную катушку и ряд марок сплавов цветных металлов, то есть те позиции, которые имеют стабильную котировку на мировых товарно-сырьевых биржах.

Сбалансированность спроса и предложения по подавляющему ряду позиций торгуемого на бирже высоколиквидного товара позволила в ряде случаев и вовсе отменить практику назначения уровня биржевого спреда.

Что касается отечественных потребителей (покупателей) высоколиквидных товарно-сырьевых ресурсов, то возможность заключения договоров купли/продажи на УзРТСБ, минуя различные посреднические структуры, снизила для них непродуктивные расходы в среднем на 20-25 процентов, что также положительно сказалось на себестоимости конечной продукции, а следовательно, и прибыли.

В частности, даже повышенный спрос на металлопрокат, производства АПО «Узметкомбинат», обусловленный сезонным фактором, не смог поднять средневзвешенные цены заключенных биржевых контрактов выше цены предложения в среднем более чем на 5-10 процентов. Из всего ассортимента торгуемого на УзРТСБ стального проката наибольший всплеск цен был отмечен всего на несколько его видов. Впрочем, даже на самую ходовую арматуру

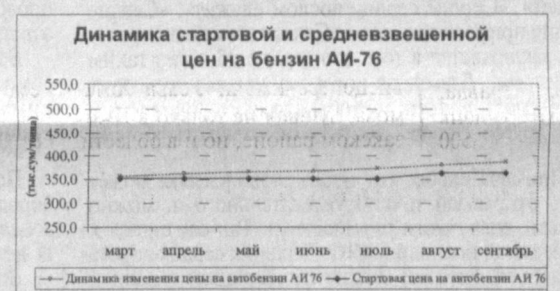
марки 12-35ГС максимальное превышение средневзвешенной цены сделок относительно стартовой не превысило 20 процентов. И это при том, что цены на мировом рынке на черный металлопрокат за рассматриваемый период выросли в среднем на 60 процентов.



То же можно сказать и о ценообразовании на нефтепродукты отечественного производства, средневзвешенные цены сделок на которые не поднимались выше 10 процентов от стартовых (бензин АИ-91), а на такие, как самый ходовой бензин марки АИ-76 и вовсе оставались на уровне 3-6 процентов к стартовой цене. В качестве альтернативы отечественным нефтепродуктам, на УзРТСБ вот уже несколько месяцев выставляется высокооктановый, 92-й бензин казахстанского производства, который реализуется по средним мировым ценам (600 тысяч сумов за тонну), но не находит пока спроса у отечественных покупателей.



По остальному товарному ряду высоколиквидных ресурсов, реализуемых на УзРТСБ в течение рассматриваемого периода, наблюдалась аналогичная картина. В целом товарный рынок биржевых товаров продолжал оставаться сбалансированным, тем более с окончанием давления на него сезонных факторов (за исключением топочно мазута), потенциал возможных рисков значительно снизился.



В то же время с большой долей вероятности можно прогнозировать сохранение динамики биржевого товарооборота, поэтому вряд ли осенне-зимний период станет для трейдеров каникулярным.



Вместе с тем в ходе совещания в Министерстве экономики Республики Узбекистан по итогам экономического развития страны за девять месяцев 2004 года было отмечено, что у предприятий республики остается невостребованным значительный потенци-

ал по производству экспортно-ориентированных товаров и в этом направлении следует активизировать конструктивные усилия. Помимо предприятий, в процессе вывода экспортных товаров с маркой «Сделано в Узбекистане», существенную помощь должна оказать и УзРТСБ, через предоставление новых биржевых возможностей для максимально широкого круга национальных товаропроизводителей.

ИНФОРМАЦИОННЫЙ РЕСУРС УЗРТСБ

УзРТСБ, осуществляя гласные и справедливые конкурентные торги, постоянно уделяет особое внимание информационному обеспечению своих настоящих и потенциальных клиентов. Для этого активно используются электронные и печатные СМИ, в которых регулярно, ежедневно биржа публикует отчеты торговых сессий и сложившиеся котировки на реализуемые товары.

Учитывая, что общество быстро осваивает современные информационные технологии, в частности, Интернет, УзРТСБ создала собственный Веб-сайт - www.UZEX.com.

На сайте представлена вся необходимая информация о правилах биржевых торгов и регламентирующей деятельности биржи и участников торгов документы.

Кроме того, достаточно широко представлена информация о товарных рынках, в том числе и международных, а также листинг товарно-сырьевых ресурсов, реализуемых на УзРТСБ.

Значительным достижением информационного ресурса биржи является разработка и внедрение на биржевом сайте таблица, позволяющего отслеживать изменение уровня биржевых котировок на основные высоколиквидные товарные позиции. Динамика изменения котировок в графическом оформлении автоматически обновляется каждые 15 минут исходя из фактически совершаемых сделок в режиме реального времени. Иными словами, в любой момент на странице биржевого сайта в разделе «Котировки» вы можете зафиксировать котировку на тот или иной вид товара, сделка по которому состоялась в течение последних пятнадцати минут.

Программа оперативного отражения котировок на биржевом сайте в режиме On line, является уникальным для республики продуктом, имеющим важное прикладное значение. Скажем, если вы ведете переговоры о покупке или продаже аналогичного биржевого товара на внебиржевом рынке, совершенно очевидно, что возможность свериться с рыночными ценами в любой момент времени поможет вам принять оптимальное решение. Эту возможность как раз и предоставляет www.UZEX.com.

Кроме того, определение текущих котировок на ряд высоколиквидных товарно-сырьевых ресурсов, осуществляемых УзРТСБ, позволило республике занять свое место в некой глобальной системе координат, по динамике изменения которых ориентируется мировое бизнес-сообщество. Ведь не секрет, что котировки на одни и те же высоколиквидные товары различаются, и порой существенно, на разных товарных биржах мира. Теперь в ходе анализа и интерпретации текущих цен товаров в различных конхах света, международными аналитиками используются и котировки, определяемые УзРТСБ.

Работа по обновлению, а также качественному наполнению сайта и расширению предоставляемой на нем деловой информации, в том числе и в форме фундаментального анализа товарных рынков и технико-анализа динамики сделок, осуществляет специально созданный информационно-аналитический отдел биржи.

Благодаря тому, что информационный ресурс УзРТСБ доступен всем желающим через глобальную сеть Интернет, на биржу регулярно стали поступать предложения о партнерстве от представителей бизнеса, институциональных рыночных институтов соответствующего профиля и достаточно влиятельных в мире бизнеса консалтинговых инвестиционных компаний, представляющих ряд стран.

Одним словом, Узбекская республиканская товарно-сырьевая биржа сегодня обеспечивает не только оптимальный режим доступа представителям отечественного бизнеса к высоколиквидным товарно-сырьевым ресурсам, но и ведет постоянную работу по расширению границ товарных рынков, способствуя национальным экспортёрам в выводе их продукции на новые перспективные международные рынки.

Информационно-аналитический отдел УзРТСБ

Сведения о ходе реализации продукции отечественных предприятий - производителей на торгах УзРТСБ за 9 месяцев 2004 г.

Наименование продукции	фактически выставлено на торги (тонн)	объем реализации (тонн)	стартовая стоимость (млн сум.)	общая сумма реализованной продукции (млн сум.)	доходы предприятий от превышения цены* (млн сум.)	отклонение от стартовой цены (%)
Всего высоколиквидной продукции	779 620	687 931	228 628	239 601	10 973	4,80
Прокат черных металлов	35 300	33 753	12 628	13 714	1 086	8,60
Алюминий	261	217	214	226	13	5,98
Медь	7 118	2 210	6 545	6 751	206	3,15
Цинк металлический	116	96	98	98	0	0,02
Свинец	205	195	36	36	0	0
Хлопковое волокно	132 686	118 091	107 515	109 077	1 561	1,45
Линт хлопковый	26 437	26 422	3 817	5 073	1 256	32,91
Шрот	33 619	27 299	1 500	1 595	95	6,33
Шелуха хлопковых семян	36 287	29 027	559	659	100	17,80
Растительное масло	10 713	9 123	8 431	8 463	32	0,38
Бензин автомобильный	104 451	101 234	35 533	35 959	426	1,20
Дизельное топливо	268 545	260 045	47 350	53 351	6 002	12,68
Мазут	50 236	49 584	2 256	2 388	132	5,85
Уголь	17 744	12 457	176	183	7	4,07
Минеральные удобрения	55 901	18 179	1 970	2 027	57	2,89
Сахар (1-8 октября)	750	750	385	404	19	5,00

ТВОРЧЕСТВО

Екатерина Мечетина: «ОБ УЗБЕКИСТАНЕ МНЕ МНОГО РАССКАЗЫВАЛ МАЭСТРО СПИВАКОВ»

Гастрольные выступления зарубежных музыкантов в Государственной консерватории становятся доброй приметой жизни культурных связей между странами. В эти дни в юности в творческом визите прибыла известная российская анистка Екатерина Мечетина.

О ней громко заговорили в Ташкенте, о ней в фестивале, посвященном семидесятилетию Шедрина. Тогда пришло к двадцати дней подготовки сложной программы, в которой два из трех произведений являлись премьерными в Узбекистане. В тот же день она в очередной раз дала профессионалам, что дает музыкальным талантам, безграничным техническим возможностями и яркой индивидуальностью. Ее игру называют темперамент, артистичность и обаяние. Словом, на сегодняшний день она проснувшись знаменитой. Сегодня Екатерина Мечетина в свои 26 лет является Московской государственной филармонии, лауреатом международных конкурсов, стипендиатом двух фондов — пивакова и М.Ростроповича. В ее репертуаре, наряду с произведениями всех стилей барокко до наших дней, —

более двадцати концертов для фортепиано с оркестром, многие из которых были исполнены под управлением В.Спивакова, М.Ростроповича, С.Сондеса, Д.Ситковецкого.

Завтра Екатерина Мечетина выступит в Ташкенте в Большом зале Государственной консерватории Узбекистана, где исполнит 2-й и 3-й фортепианные концерты С.В.Рахманинова в сопровождении Национального симфонического оркестра Узбекистана. А накануне проведет здесь творческую встречу, на которой исполнит «Озорные частушки» Р. Шедрина.

— В творчестве вы азартный человек?
— Если это связано с концертными выступлениями, то да, думаю, что да. Особенно это проявляется в тех случаях, когда не верят, что могу исполнить какое-то произведение, как это было с программой произведений Шедрина.

— После ее исполнения Родион Константинович назвал вас «ярчайшим, блистательным талантом, чудом и сенсацией». Думаю, что именно этот концерт стал для вас судьбоносным, «звездным часом». Вы согласны?

— Абсолютно. Кстати, о «звездном часе» жизни артиста я до того памятного выступления в Малом зале Московской консерватории знала только из книг. А тут вдруг знакомство с такими выдающимися музыкантами, как Шедрин, Федосеев, Ростропович, великой балериной Плисецкой!

— Вы активно гастролируете с детства, с восьми лет, еще ребенком ежегодно ездили на концертах в Японию. Что вас сподвигло приехать в Ташкент?

— Возможность сыграть за один вечер сразу два фортепианных концерта Рахманинова. И не только это. Я давно мечтала побывать в Узбекистане, о котором немало знаю. В Средней Азии сформировался огромный духовный потенциал, во всем мире известен высокий уровень узбекской фортепианной школы. Достаточно назвать имена таких известных пианистов, как Алексей Султанов, Анна Маликова, Станислав Юденич. К вам любят приезжать многие российские музыканты. Например, маэстро Спиваков, который много рассказывал о вашей стране, восхищался ее людьми, широко мыслящими, любящими свои земли. Думаю, закономерно, что в Ташкенте было открыто представительство Международного благотворительного

фонда В.Спивакова, созданного десять лет назад. Фонд, который справедливо называют «храмом добра и надежды», так как его деятельность направлена на улучшение положения детей-сирот и помощь больным детям, а также на творческое развитие юных талантов. Я не перестаю восхищаться им не только как великим музыкантом, но и выдающимся общественным деятелем, меценатом. Его недавний юбилейный концерт в Большом зале Московской консерватории тому пример: весь гонорар был перечислен в адрес жертв трагедии в Беслане.

— Немало внимания маэстро уделяет узбекским ребятам. Так, с 2000 года в Ташкенте стали приезжать на концерты стипендиаты фонда Спивакова, в Москву и другие города России приглашают наших юных музыкантов для участия в фестивалях и различных акциях.

— Благодаря этому сотрудничеству состоялся и мой приезд. В этом приняли активное участие художественный руководитель Национального симфонического оркестра Узбекистана Исмаил Джалилов, дирижер Владимир Неймер, авиакомпания «Трансаэро».

Интервью вел
Инеса Гулязарова.
Музыковед.



Раздел веет
мастер спорта
Улутбек Эльбеков

ВЫДАЮЩИЕСЯ ТЕОРЕТИКИ ДЕБЮТОВ

Александр Дмитриевич Петров (1794-1867) — первый русский мастер-теоретик. Выдающийся роль сыграл учебник Петрова «Шахматная игра, приведенная в систематический порядок», изданный в 1824 году в пяти частях, из которых две составляли, по выражению автора, «теорию шахмат», а остальные — «практику шахмат». Книга написана на основании глубокого изучения и творческой переработки всего лучшего, что было создано. Большую известность приобрели работы Петрова в области дебютной теории, посвященные русской партии — 1. е4 е5 2. К3 Кб6, которую современники называли «защитой Петрова».

Дэвид Эванс (1790-1872) — английский шахматист. Крупным вкладом в теорию дебютов является изобретенный Эвансом гамбит, который носит его имя.

1. е4 е5 2. К3 Ксб3 3. Сс4 Сс5 4. в4 — этот гамбит охотно применяли во многих соревнованиях во второй половине XIX века.

Эрнст Карл Фалькербер (1819-1885) — австрийский шахматист, в 1855 году основал первый клуб

«Винер шахцейтунг». Разработал в королевском гамбите контргамбит, носящий его имя — 1. е4 е5 2. ф4 д5.

Карл Андреевич Яниш (1813-1892). Выдающийся русский мастер, теоретик, общественный деятель, литератор. Большим успехом у современников Яниша в России и Европе пользовалась его книга «Новый анализ начал шахматной игры», вышедшая в 1842-1843 годах. Более пятисот страниц книги содержали изложение наиболее известных в то время дебютов, а также ряда новых систем. Яниш подверг анализу открытые и закрытые начала, в частности, к ним относились дебют слона 1. е4 е5 2. Сс4, русская партия или, как тогда называли, «защита Петрова» 1. е4 е5 2. К3 Кб6, венская партия 1. е4 е5 2. К3 Ксб3. В книге тщательно разобраны и высоко оценены полузакрытые начала, в частности, изобретенный Янишем в сицилианской защите гамбит — 1. е4 е5 2. в4. Особое внимание он уделил анализу ферзевго гамбита 1. д4 д5 2. Сс4. Выход книги Яниша стал событием. Оказал влияние на дальнейшее развитие шахматной теории. После выхода книги, он в 1848 году дал обоснование защите 3. а6 в испанской партии после ходов 1. е4 е5 2. К3 Ксб3 3. Сс5 а6. В середине XIX века в мире не было ни одного шахматного журнала, который бы не публиковал работы Яниша.

Генри Эдуард Берд (1830-1908). Английский мастер. Памятный вклад в теорию дебютов: начало 1. ф4 и система 3. Кд4 в испанской партии 1. е4 е5 2. К3 Кс3 3. Сс5 Кд4, носящие его имя. Автор нескольких учебников.

Адольф Альбин (1848-1926).

Австрийский мастер, изобрел контргамбит в ферзевом гамбите 1. д4 д5 2. Сс4 е5, который носит его имя.

Семен Алапин (1856-1923). Один из сильнейших шахматистов России конца XIX — начала XX века. Алапин — крупнейший теоретик своего времени. Его именем названы разработанные им дебюты 1. е4 е5 2. Кс2, системы в испанской партии 3... Св4 1. е4 е5 2. К3 Ксб3 3. Сс5 Св4, сицилианской защите 2. е3 1. е4 е5 2. е3. Многим обязана Алапину французская защита. Он предложил в этой защите 3... Ксб1. е4 е6 2. д4 д5 3. Кс3 Ксб6.

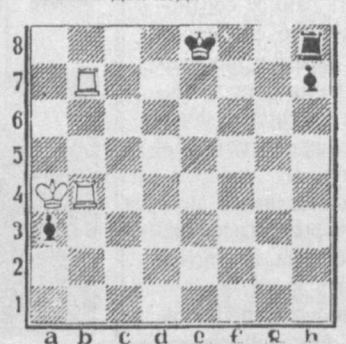
Отовсюду обо всем

ФИГУРЫ НЕ СПЯТ

Международный мастер Энтон Сейди привел на страницах журнала «Гесс Лайф» в высшей степени оригинальное объяснение, почему он не бросает шахматы. «Чем бы еще ночью в постели, — спрашивает Сейди, — я мог бы занять свое воображение, если не переключаясь на доску фигурами?»

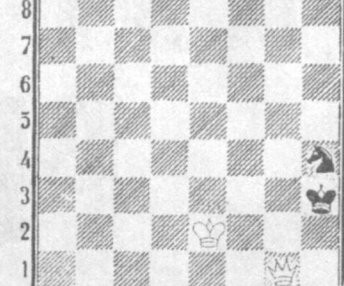
В часы досуга

Задача
Мат в два хода.



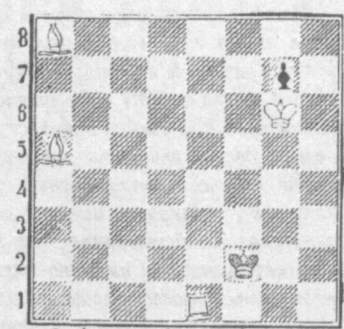
Задача

Мат в три хода.



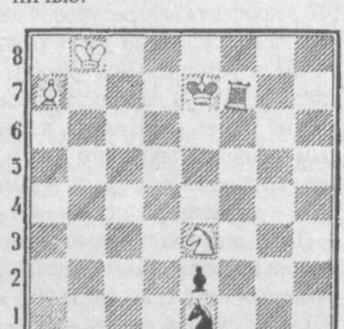
Задача

Мат в четыре хода.



Этюд

Белые начинают и делают ничью.



Ждем ваших решений.

октября — 5-10 тепла, днем — 17-22 тепла.

В Ташкенте — переменная облачность, 21 октября без осадков, 22 октября возможен дождь. Ветер восточный, 3-8 м/с. Температура ночью 21 октября — 2-7 тепла, 22 октября — 7-12 тепла, днем — 20-25 тепла; на севере ночью 21 октября — 2 мороза — 3 тепла, 22

Узгидромет.

ПРИЕМ РЕКЛАМЫ
КОМ. 439.
с 9.00 до 18.00,
кроме субботы
и воскресенья

НАСЛЕДИЕ

«... есть одна такая притча. Узбек, таджик и ий встретились однажды на дороге и пошли те. Шли они, или и увидели корзину с виногра- Решили полакомиться.

бек сказал:
Подним узум!

джик сказал:
Подним ангур!

тский сказал:
Подним винограду!

Узбек не понял узбек, узбек не понял таджика, ский не понял ни того, ни другого. Стали они таться, каждый твердил свое. Шел мимо прохо- идит — трое людей никак не сговарятся. Он их, о, чем они спорят.

бек говорит:
У предкажи им поест узум!

джик говорит:
У предкажи им поест ангур!

тский же говорит свое:
У предкажи им поест винограду!

да прохожий, который знал все три языка, чайне поднос, кулпал и пять фунтов винограду азал спорщикам. Они признали, что это сь в виду.

елись спорщики винограду досьти и пошли дорожой. А почтенный прохожий дологда иед с задумчивой светлой улыбкой...

падна народы мира изучают языки для взаи- юнионания и сотрудничества. Недаром древорили: «Сколько языков ты знаешь, столько человек». Американский педагог и писатель Ван-Дайк как-то заметил: «Немало сокровищ в мире открывается, как Сезам сказочного абы, словесным ключом».

ругой известный мыслитель — французский ой и математик Рене Декар мудро настаивал: «Разъясняйте значения слов, и тогда вы те человеческий мир от половины всех недом- на на свете». Ученые, оставшиеся потом- я раздумья эту сокровенную мысль, конечно авы стократ.

нание жизни, формирование чувств может ться и нередко начинается со слова. Язык иет человека с пленком к своей породе, спраш- дуком, бытом и жизнью народа. В связи с лобом языке важна и интересна националь- ственная семантика языка, т.е. те языковые ия, которые отражают, фиксируют и переда- ююления к поклонению золотой фонд языка овыши и поговорок, загадки, присловья и ные фразеологические выражения.

е года тому назад сотрудники Института и литературы имени Алишера Навои Акаде- ук Республики Узбекистан приступили к иению двуязычного «Узбекско-русского и -узбекского словаря», на создание которого лучили грант в Центре по науке и техноло- оординационного совета по научно-техн- у развитию при Кабинете Министров Рес- и Узбекистан. Безусловно, это было своев- ем и важным решением.

збекско-русском и Русско-узбекском сло- ющим экспериментальный характер, де- ющий упор на ознакомление читателей с ями загадками, приметами, поверьями, изы- ми. И это не случайно. Выбранный прин- итвознаменения в построении словаря с е изучения языка должно проходить с мнным изучением культуры, отечествен- ии и богатейшего фольклорного насле- екрет, что знание фразеологии, понима- ии чтеции художественной литературы, не употребление является одним из пока- орошего владения языком как родным, так ранным.

закончена первая — Узбекско-русская часть. Полным ходом идет работа над второй — Русско-узбекским словарем.

лору, связать и сплечь в одно целое десятки зронных слов и превратить их в словарь национального языка — дело непростое, удное. Приведем небольшой пример.

— сердце, душа; кулпал билан — с душой;

чин кулпалдан — от чистого сердца; «Кулпалдан кулпалга йул бор (посл.)» «От сердца к сердцу дорога найдется».

Заметим, что у этой поговорки есть ряд синонимов: «Сердце от сердца жажду утолять», «Сердце с сердцем язык связывает», «Сердце серпу весть полагает», «Сердце сердцу послом служит», «Сердце сердцу приносит радость». Смысл всех этих изречений заключается в том, что сердце обладает таким свойством, благодаря которому человек чувствует и понимает другого, и чтобы завоевать, привлечь к себе другое сердце, достаточно отыскать к нему путь.

Примечательно, что любое слово в языке может стать отправной точкой увлекательного и, можно сказать, сказочного путешествия. Так случилось и с узбекской поговоркой «От сердца к сердцу дорога найдется», ставшей заглавием народной сказки и повешей в удивительный мир поэтического вымысла, где все так необыкновенно, светло и лучезарно.

Жил-был на свете премудрый славный джигит. И был он не женат. Бывало, скажут ему друзья-приятели:

— До каких пор будешь ходить холостым? Смотри, состаришься, ведь уже немолодой, пора бы и жениться.

На это он отвечал:

— Невест нехватит моему росту и моим летам встречается немало. Но я ишу такую, которая бы была податля моему уму-разуму да моему сердцу.

Иду — и не нахожу, и оттого я в печали.

Ну, если все время будешь искать и перебирать, говоря, что эта — такая, а эта — не такая, то век тебе оставаться одиноким. Ты бы лучше взял да полюбил одну пригожую девушку, женился бы на ней и наладил свою жизнь, — увещевали друзья-приятели своего «перезревшего» неженатого друга.

— Ладно-ладно, спасибо за советы, я подумаю об этом. А вы не беспокойтесь за меня, придет время, свой час, и тогда послужите на моей свадьбе, возгласите свадебное торжество.

Сказав это, тот джигит по-прежнему вел обывденную жизнь, трудился с кетменем в поле, сел и пахал на земле.

В один из осенних дней, когда уже закончили сбор урожая, тот джигит решительно сказал сам себе: «Надо бы тебе, мой дорогой, поглядеть белый свет, посмотреть на мир и на людей. Может, я тогда найду свою суженую — сердце к сердцу податля, речью к речи в лад. Да поможет мне в этом всемогущественный Аллах!»

И приоблотив себя такими наележками и верой, джигит отправился в путь-дорогу. Проехав несколько верст по холмистой степи, он дал отпущку лошади и сам немного отдохнул. Затем снова тронулся в путь. Проехав некоторое расстояние, повстречался с одним всадником, с которым вместе двинулись дальше. Став спутниками, они тем не менее ехали молча, каждый сам по себе, со своими думами.

Наконец мудрый джигит обратился к своему попутчику со словами:

— Или вы пересядьте ко мне, или я пересяду к вам.

Пожилый спутник, решив, что в этих словах весь смысл сказанного, подстегнул своего коня и простодушно отозвался:

— К чему подсаживаться, ведь наши кони и так идут хорошо. После этого они еще проехали несколько верст в молчании.

К полудню, оказавшись на краю одного кишлака, всадники увидели людей, несущих на плечах тобут (проб). Мудрый джигит спросил у своего попутчика:

— Лежащий в том тобуте живой ли, мертвый ли? Пожилый всадник погладил свою бороду, взглянул недоуменно на джигита и подумал про себя: «Все ли у него в порядке с головой?». Как может в тобуте находиться живой человек? — и молча продолжил свой путь. Вопрос джигита остался без ответа.

Всадники проехали еще несколько верст, не обмолвившись ни словом. Тут стали они проезжать мимо пшеничного поля, и тогда джигит, показывая рукой на поле, спросил своего спутника:

— Эта пшеница съедена или не съедена?

Пожилый попутчик провел рукой по усам и бороде, а сам подумал про себя: «Пожоже, что мне довелось повстречаться с каким-то сумасшедшим». И не проронив ни слова, поехал дальше.

Вскоре к вечеру они вошли в город, их путь пролегал по одной из улиц, на которой находился дом пожилого всадника. Взглянув на своего странного попутчика, он сказал:

— Вот я и добрался до родного очага. Теперь и вы сойдите с коня и выпейте пиялу чая в нашем доме.

— Что ж, можно и попить чая. Приглашение ваше не оставлю безответным.

Всадники сошли с коней и зашли в дом. Пожилого всадника встретили жена и дочь. Когда хозяйка ушла ставить самовар, дочь сказала отцу:

— Ата, кто этот ваш спутник?

На это тот отвечал недовольным голосом:

— Дочь моя, к чему тебе об этом знать, ты бы не

расспрашивала меня. Похоже, я оказался попутчи- ком какого-то безумца. Просто наши дороги со- шлись, и я волей-неволей пригласил его в наш дом, на что он ответил: «Приглашение ваше не оставлю безответным».

— А что в нем безумного? — спросила дочь.

Родитель поведал дочери о трех нелепых, на его взгляд, вопросах, на которые он предпочел не отвечать. Услышав этот рассказ отца, девушка всплеснула руками и горячо заговорила:

«Дорогой отец, этот джигит насколько не безу- мец и не странен, как он вам показался. Если бы вы верно распознали его вопросы, то обнаружили бы под ними глубокий смысл», — и далее дочь рассудительно предположила: «Атаджан, давайте я вас выручу от этой неурядицы. Вам и сейчас не поздно ответить на те вопросы джигита. Вы скажи- те ему так: «Эй, добрый джигит! Будучи с вами в пути, я все время был озабочен думой о доме, о семье. И я прошу прощения, что давеча оставил ваши вопросы без ответа». И дальше дочь подса- живала:

— Вопрос джигита: «Или вы пересядьте ко мне, или я пересяду к вам» означает следующее: «Или вы скажите слово, или мне скажут слово». Или же вопрос: «Лежащий в тобуте живой ли, мертвый ли?» — понимается так: «Остался ли у покойника дети или он ушел бездетным?» А третий вопрос: «Эта пшеница съедена или не съедена?» — подразумевает: «Эта пшеница продана или не продана?».

И вот с этими научными дочерью ответами родитель вернулся в гостиную, где находился джигит. За чаепитием и беседой хозяин дома рассказал ему об ответах на мудреные вопросы. Тогда у гостя мелькнуло в душе: «Здесь есть какая-то тайна», и он спросил собеседника:

— Кто еще с вами живет в доме?

— Моя жена и взрослая дочь, — отвечал хозяин.

— В таком случае скажите мне правду: не подса- жала ли вам отпадку одна из них?

— Уважаемый таксыр, истинно так, их подсажи- ла моя дочь, — чистосердечно признался родитель девушке.

— В таком случае я достиг своей цели! — обрадо- вано произнес мудрый джигит. — Я отправился в дорогу в поисках той своей половины, сердце и уста которой податля были бы моему сердцу и моим устам. Не почитайте за невежество, но мне хотелось увидеть ее хотя бы на миг и выразить ей свою любовь, а также с вашего позволения пере- мовлится с ней двумя словами, — взволнованно произнес гость.

К этой беседе, как оказалось, прислушивалась и девушка, которая в душе была очень рада от услы- шанного. Бывшей невестой мудрого джигита было ее давней заветной мечтой.

Отец девушки слегка призадумался и, обратясь к джигиту, сказал:

— Вашу просьбу я передам дочери и мы посовету- емся с ней. — После этого отец вышел к дочери и пересказал ей весь разговор. Девушка тоже, в свою очередь, решила испытать джигита, и с этой целью попросила отца:

— Атаджан, подите и скажите гостю: дочь моя слепая, глухая и хромая. И если после этого он захочет меня увидеть, то тогда я согласна.

— Дочь, как я скажу человеку неправду, ведь это будет нечестно с нашей стороны, — поделился родитель.

— Если же он, — продолжала девушка, — спросит у вас, почему сказали, что ваша дочь слепая, глухая и хромая, хотя она безупречна, — то вы мне ответьте: «Она плохого не видела, дурного не слышала, с пути истинного не сходилась». А коли не спросит об этом, то, значит, он сам смог догадаться о том».

После этих слов дочери родитель пошел к гостю, они по- сидели немного за разговором, а затем хозяин обратился к джигиту:

— Уважаемый так- сыр, вы пожелали видеть мою дочь, но, как говорится, выс- тавлять вещь с пороком — грех, не подобает такое честному человеку. У моей дочери много изъянов и пороков.

— Скажите, какие пороки у вашей дочери? — спросил джигит.

— У нее много недостатков и несовершенств: она слепая, глухая и к тому же хрома.

— Неужели это так на самом деле? — чуть слышно произнес джигит и на миг задумался. Про себя же он догадывался, что это не так, и по какому-то внутреннему чувству, свойственному ясновидя- щим людям, перед ним постепенно открывалась скрытая истина: она слепая — значит, плохого не видела, она глухая — значит, дурного не слышала, она хромая — значит, на скверный путь не ступала. И, должно быть, всему этому научила хозяйня его умница-дочь...

— Ладно, хорошо. Эту девушку я счел подхож- дий для себя, и сохочу, чтобы от этого никогда не бу- д, — твердо заявил мудрый джигит.

Его слова были услышаны также в женской половине засмущавшейся от счастья молодой де- вушки.

После этого растроганный родитель подвел дочь к славному гостю, и, сказав: «Вот моя дочь, сыч очей», оставил молодых одних в чистый нарядный светлице.

Девушка и джигит во всем походили друг на друга: и своей красотой дивной, и своей душой лучезарной, и своим умом-разумом прозорливым. Глядя на них, счастливые родители невольно оста- навливали взор то на своей дочери, то на славном мудром джигите, и им казалось, что видели перед собой две половины одного чудесного, золотого, налитого аблока.

Вот так, с доброго согласия старейшин и всех близких устроили свадьбу, на которой прислужива- ли и друзья-приятели мудрого джигита.

Максуд Абдурахимов.

Кандидат филологических наук.

Vacancy Notice (No.119/2004)

United Nations Office on Drugs and Crime

for Central Asia

is currently recruiting for the position of

Research Assistant

Duties and Responsibilities:

The incumbent will serve as the research assistant of the regional epidemiological adviser for South West and Central Asia and will provide broad programme support functions including:

- Assist in setting up data bases as well as analysing and preparing reports on the extent, patterns, trends and consequences of drug abuse and HIV/AIDS in the region. Also, translate national and regional reports into English and Russian as the case maybe;

- Provide support in liaising with and technical backstopping of national focal points for "drug abuse information systems" in the region;

- Maintain a reference collection of materials and documentation related to drug abuse, HIV/AIDS and epidemiology both international and from within the region. Also assist in dissemination of the collected information/material to counterparts in the region;

- Provide logistic, administrative and technical support in organizing meetings, workshops and seminars related with the Global Assessment Programme's activities in the region. Also assist in the preparation of workshop/meetings' reports and their dissemination;

- Facilitate administrative matters relating to the regional GAP activities including maintaining budget, liaising with procurement, administrative and finance sections within ROCA for programme related work including execution of sub-contracts for the focal persons, workshops and meetings' logistics;

- Undertake other tasks as assigned.

Qualifications:

Applicants should fill it would be expected that the incumbent has a university degree and possess an understanding of public health and/or social science issues with experience of research practices especially in the fields of illicit drug use and/or HIV/AIDS as desirable. 2-5 years of working experience within UN or an international organization in a similar position would be useful.

Good writing and oral communication skills are essential. Knowledge of word-processing and spreadsheet packages is required, while experience in data management and analysis using software packages such as SPSS (Statistical Package for Social Sciences) and EPI Info is desirable. English language proficiency and good drafting skills are essential requirements. Knowledge of UN procedures, rules and regulations would also be desirable.

Applicants should fill in the UN Personal History Form, which is available at the reception of the UNDP Office or at <<http://www.undp.uz click 'Job/Training'>. Applications in sealed envelopes should be received by security guards of UNDP Office in Uzbekistan, 4 Taras Shevchenko Street, 700029, Tashkent, no later than COB 1 November 2004. Applicants are requested to quote the number of vacancy announcement (119/2004) on the envelope.

Коллектив Государственного комитета Республики Узбекистан по охране природы выражает соболезнование председателю Госкомприроды Республики Каракалпакстан П.Р. Реймову по поводу смерти отца

РЕЙМОВА Расбергена.